



João Roque Dias, CT

Certificado por la Asociación
Estadounidense de Traductores
(Inglés – Portugués)



traducción técnica especializada al portugués europeo

Perfil académico y profesional

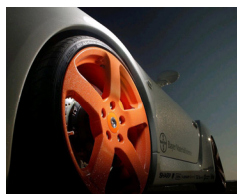
Ingeniero mecánico (IST, Lisboa, Portugal)
Miembro de *ASTM International*
Certificado por la ATA (inglés – portugués)
Industry Expert LSP por la Common Sense Advisory

Idiomas de trabajo

Inglés y francés al portugués europeo

Campos de especialización

Ingeniería mecánica
Ingeniería del automóvil
Petróleo, gas y sistemas y equipos de energía
Equipamiento pesado, de construcción y agrícola
Instalaciones y equipamiento industriales
Equipamiento y sistemas de transportes
Construcción naval y tecnología marítima
Construcción aeronáutica y naval
Sistemas de armamento Y equipos militares
Manuales de instrucciones y mantenimiento
Documentación técnica



El mio QR Code Vcard para
leer com su teléfono móvil



Equipos informáticos y software

Computadoras Intel Core2 Duo
Impresora HP Business InkJet Printer
Memorias Flash
CD-ROM, CD-RW, DVD y HDD
Microsoft Windows XP Professional
Office 2003
SDL TRADOS Studio 2009
Adobe Acrobat 8.0 Professional
Internet Banda Ancha (ADSL)
Programa FTP
Programa antivirus

Informaciones para contacto

Rua de Ponta Delgada, 56 – 1 Esq.
1000-243 LISBOA – Portugal
Teléfono (PT): +(351) 939 62 19 76
Teléfono (EE.UU.): +1 720 356 0992

Correo electrónico

jrdias@mail.telepac.pt

jrdias.COM
technical translation

ata
certified member
english - portuguese